



"PORQUE LA VOLUNTAD DE DIOS ES VUESTRA
SANTIFICACION . . ."
1 TES. 4:3



El HERALDO de SANTIDAD

ORGANO OFICIAL DE LA IGLESIA DEL NAZARENO EN LOS PAISES DE HABLA HISPANA.

Vol. VI

1 de agosto de 1952

Núm. 15

¿Para Qué Estoy Aquí?

¡Señor;

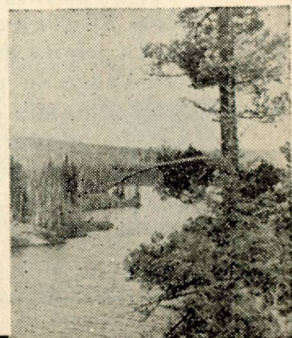
A veces la duda me asalta
y me destroza la fe !

A veces,
aturdido y confuso
por el huracán de la vida,
tu camino y tu mandato no sé.
Por eso hoy he de interrogarte

desde el sanctus sanctorum de mi soledad,
desde el sanctus regnum de mi conciencia alerta;
en el preciso momento de mejor caridad,
en que mi conciencia está despierta,
—en mitad de la noche—

Yo te ruego que des luz a mi cerebro
para que se deslinde mi existencia terrenal,
para que Tú me aclares mi destino:
Dime, Señor:
¿Para qué me has traído aquí?

Por lo demás,
Si Tú tienes un trabajo para mí,
dispuesto estoy a trabajar,
si Tú conmigo vas,
si Tú conmigo estás.



El Refugio Divino

Por Orval J. Nease, D.D.

TORRE de fortaleza es el nombre de Jehová; a ella corre el justo, y está a salvo (Proverbios 18:10, V.M.).

“El nombre de Jehová” es la expresión con que el Antiguo Testamento denota el carácter de Dios, tal como El ha querido revelárnoslo. Mientras que el ser humano tiene que decir: “Yo soy lo que Dios y el mundo alrededor me han hecho,” Jehová puede decir, “Yo soy el que soy”—existo por mí mismo, y no dependo en nadie para existir. El existe por sí mismo y por lo tanto es eterno; eterno y asimismo inmutable. Y como existe por sí mismo y es eterno e inmutable, es por lo tanto infinito.

Este Ser ilimitado, lleno de fortaleza, sabiduría y ternura es la “torre de fortaleza” cuyas puertas fueron abiertas de par en par por Cristo para toda la humanidad. Al dirigirse al Padre, Cristo exclamó, “Yo les he manifestado tu nombre, y manifestarélo aún” (Juan 17:26). Por medio de su vida llena de amor, mansedumbre y sufrimientos, por medio de su muerte redentora, Cristo ha abierto con brazo fuerte la puerta de entrada a esta “torre de fortaleza” y además, ha ampliado sus cimientos, y ha elevado sus murallas hasta las regiones celestiales.

La Biblia declara que un carácter puro es el fundamento y requisito para gozar de comunión con Dios. Es “el justo” quien tiene franco el paso, y el pasaporte es “la santidad, sin la cual nadie verá al Señor.”

Sin dilación, “a ella corre el justo.” He aquí el sugestivo cuadro de los que, viendo la cercanía del ejército invasor, reúnen todo lo que tienen y lo ponen tras las murallas de la fortaleza. Al confiar en Dios, lo hacemos nuestra protección. El que confía en Jehová de esta manera está “a salvo.” O como Valera lo traduce, “será levantado” como si fuera colocado en una muralla, donde se goza de victoria absoluta sobre sus enemigos.

Directorio

SUPERINTENDENTES GENERALES

Hardy C. Powers, D.D.

Oficinas: 2923 Troost Avenue, Box 527, Kansas City, 10, Mo., E. U. de A.

G. B. Williamson, D.D.

Oficinas: 2923 Troost Avenue, Box 527, Kansas City, 10, Mo., E. U. de A.

Samuel Young, D.D.

Oficinas: 2923 Troost Avenue, Box 527, Kansas City, 10, Mo., E. U. de A.

D. I. Vanderpool, D.D.

Oficinas: 2923 Troost Avenue, Box 527, Kansas City, 10, Mo., E. U. de A.

SUPERINTENDENTES DE DISTRITO

Argentina, América del Sur:—Rdo. Juan Cochran, Blanco Encalada 2057, Castelar, F. C. O., Argentina.

Bolivia, América del Sur:—Rdo. Earl D. Hunter, Casilla 1056, La Paz, Bolivia.

Cuba:—Rdo. Lyle Prescott, El Calvario, Habana, Cuba.

Guatemala, América del Centro:—Rdo. Roberto Ingram, Cobán, A. V., Guatemala.

Honduras Británica:—Rdo. Haroldo H. Hampton, Box 175, Belize, Honduras Británica.

México—Distrito Norte:—Rdo. Enrique Rosales. Apartado 338, Monterrey, N. L., México.

México—Distrito Sur:—Rdo. David J. Sol, Apartado 9019, México, D.F., México.

Nicaragua, América del Centro:—Rdo. Haroldo W. Stanfield, San Jorge, Rivas, Nicaragua.

Perú, América del Sur:—Rdo. Oscar K. Burchfield, Apartado 193, Chiclayo, Perú.

Puerto Rico:—Rdo. J. R. Lebrón-Velázquez, Apartado 872, San Juan 4, Puerto Rico.

Suroeste:—Rdo. Ira L. True, Sr., 1490 Wesley Ave., Pasadena, California.

Texano:—Rdo. Everette Howard, 1007 Alamo Street, San Antonio, Texas.

Dios entiende lo que decimos con los labios; pero también comprende lo que decimos con el corazón.

EL HERALDO DE SANTIDAD

Honorato Reza, Director

Casa Nazarena de Publicaciones, Administrador

Vol. VI 1 de agosto de 1952 Núm. 15

EL HERALDO DE SANTIDAD es el órgano oficial de la Iglesia del Nazareno en los países de habla hispana. Se publica quincenalmente por la Casa Nazarena de Publicaciones, 2923 Troost Ave., Box 527, Kansas City 10, Mo., E. U. de A. Suscripción anual, un dólar. Número suelto, 5 centavos. Pendiente de admisión como correspondencia de segunda clase en los Estados Unidos de Norte América.

Published semi-monthly by the Nazarene Publishing House, for the Church of the Nazarene. Subscription price, \$1.00 a year in advance. Single copy, 5 cents. Application for entry as second-class matter in the U. S. A. is pending.

Printed in U. S. A. — Impreso en los E. U. de A.

EL cristiano, para sobrevivir, ha de creer firmemente en las misiones. Debe ser un misionero de corazón. Sólo el cristianismo es verdaderamente misionero porque el ser misionero equivale a participar de un espíritu compasivo y a rescatar a los perdidos pecadores con la dinámica del Evangelio.

La Iglesia Cristiana del primer siglo fué misionera porque Cristo fué misionero. El Maestro Jesucristo está en la base misma de la Gran Comisión. El la promulgó, El la sostiene, El la hace fructificar. Su ministerio completo se centraliza en el poder atrayente de su Personalidad y en su capacidad de bendecir a los demás. Fué El quien dijo: "Y yo, si fuere levantado, a todos atraeré a mí mismo."

* * * *

Andrés sintió el calor espiritual en su alma cuando vió a Jesucristo. Le aceptó como su amigo y compañero. E inmediatamente invitó a su hermano Pedro trayéndolo después a Jesús.

Felipe conoció al Galileo y lo primero que hizo fué traer a Natanael para que éste también gozara de la misma felicidad.

La mujer samaritana dejó su cántaro junto al pozo y fué corriendo a su pueblo gritando por las calles que vinieran a ver a "un hombre que me ha dicho todo cuanto he hecho: si quizá será el Cristo."

Zaqueo recibió la visita del Maestro, visita que esperaba con ansia. Su alma se solazó en la comunión con Jesucristo. Invitó a muchos de sus amigos y en presencia de todos ellos testificó acerca de lo que se proponía hacer en el futuro. Aceptó a Jesucristo como Salvador personal y lo dijo a otros.

El centurión pidió la sanidad física de su siervo, y éste, no sólo recibió ayuda física, sino bendición espiritual.

Pedro estaba orando en la azotea de su casa. De allí Dios le envió a predicar el Evangelio al centurión de Cesarea.

San Pablo se convirtió al Evangelio e inmediatamente principió la tarea de ser predicador de las riquezas de la gloria de Dios.

A todos los cristianos se les manda diciendo: "Id por todo el mundo; predicad el Evangelio a toda criatura."

* * * *

El Evangelio contagia, la salvación compele, la ayuda del Espíritu conmueve. No se puede ser cristiano de línea horizontal, usando expresiones de Alberto Rembao, porque lo horizontal representa descanso. Es imprescindible ser cristiano de línea vertical porque ésta asciende y para ascender

se requiere esfuerzo y voluntad. O se puede también ser cristiano de línea inclinada porque ésta implica movimiento y perspectiva. En otras palabras: no se puede ser cristiano perezoso, ni cristiano de capricho, ni cristiano lunático. Se requiere ser cristiano activo, viviente, trabajador, esforzado y optimista.

Cristo y las misiones van mano a mano. El cristiano y la obra misionera son gemelos. La Biblia nos lo prueba. La historia del cristianismo a través de los siglos nos lo asegura. Los misioneros en el campo nazareno hoy día lo comprueban. Los evangelistas, ministros nacionales y colportores ofrecen prueba fehaciente. Los millares de víctimas de la persecución romanista son mudos testigos de esta verdad.

El ser cristiano sin ser misionero es una contradicción. Es como ser médico sin tener interés por la curación de los enfermos. Es como ser comerciante sin saber cómo vender.

Que Dios nos ayude a ser verdaderamente misioneros, a sentir compasión por los que mueren sin Cristo y a aprestarnos a llevarles el mensaje de salvación.

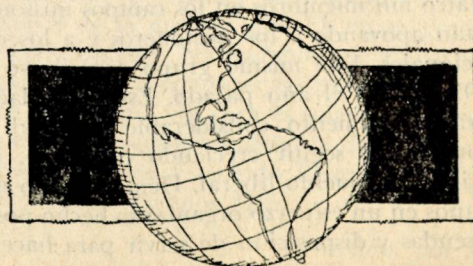
* * * *

Hoy, antes de retirarte al descanso, examina tu vida para ver si eres en verdad un cristiano misionero. Si no, procura arreglar tus cuentas con Dios y decide con firmeza que mañana aprovecharás mejor el día. Da testimonio de tu Salvador. Habla a otros de Cristo. Sé misionero efectivo.

Ve, ve oh Sión, tu gran destino cumple;
Que Dios es luz, al mundo proclamad;
Que el Hacedor de las naciones quiere
Que nadie muera en densa obscuridad.

¡Alegres nuevas al mundo dad!
Nuevas de redención, de amor y santidad.

Es tu deber que salves de la muerte
Las almas por las cuales El murió;
Sé fiel, si no tendrás que ser culpable,
Dé que se pierda lo que Dios ganó.



Un Ministerio Triple

Por Remiss Rehfeldt, D.D.

EL programa de evangelismo mundial de la Iglesia del Nazareno es amplio y glorioso. Su desarrollo ha sido rápido pero sólido. Cuando la iglesia nació hace cuarenta y cuatro años, tenía 12 misioneros en 4 campos de labores. Hoy 200 misioneros trabajan en 24 campos y hay 58 más sirviendo en los distritos misioneros mexicanos e indio dentro de los linderos de los Estados Unidos, los cuales agregados a los 43 misioneros nuevos recientemente nombrados, dan un total de 301. En 1901 había pocos puntos de luz, pero ahora tenemos 1,201 estaciones centrales y puntos de predicación.

Desde luego hace cuarenta y cuatro años teníamos muy pocos obreros nacionales. Esta es una de las fases en que nuestro progreso es más evidente: ahora contamos con 1006 predicadores nacionales, contando los maestros y enfermeras, a más de 424 que se están preparando en 18 escuelas bíblicas, y 30 matriculadas en escuelas de enfermería, y 7,125 niños y niñas matriculados en 101 escuelas diarias, de los cuales muchos llegarán a ser trabajadores cristianos. Así es como los procesos que garantizan un crecimiento constante han sido instituidos y están funcionando con suma eficiencia.

Antes de que pueda hacerse una evaluación atinada de cualquier campo misionero, es menester conocer el número, preparación y experiencia de los obreros nacionales con que cuenta; siendo que éstos entienden perfectamente a su pueblo y pueden tratar con sus compatriotas en el nivel en que ellos están acostumbrados, los obreros nacionales son muy valiosos para el esfuerzo misionero. Habiendo sido liberados de las cadenas que atan a sus paisanos, están bien capacitados para enfrentarse a costumbres paganas y a religiones falsas con el mensaje del evangelio. Dominando su propio idioma, les es posible presentar la verdad evangélica gráfica y dinámicamente.

La fuerza y la efectividad de un distrito misionero son determinadas también por la disposición de sus miembros de aceptar responsabilidades. Cada cristiano debe servir a su Señor mediante su testimonio, y debe dar sus diezmos y ofrendas para el sostenimiento del ministerio y para la promoción de un evangelismo mundial. Contamos con treinta y cuatro mil miembros en los campos misioneros que están apoyando a los misioneros y a los obreros nacionales. Este mismo grupo contribuyó con \$319,695 dólares el año pasado. Esta cantidad representa un aumento considerable sobre el año anterior y debe seguir creciendo cada año. Dios bendecirá a un pueblo liberal. Hemos puesto nuestras manos en un esfuerzo organizado hecho posible por ofrendas y disposición de servir para hacer al-

go por Cristo que ninguna persona o grupo podría hacer a solas. Es un ministerio triple para el Maestro: evangelístico, educativo y médico.

El propósito primordial de todo esfuerzo misionero es evangelístico. Hacia este fin laboran misionero y obrero nacional, predicador, maestro o enfermera. En las áreas del mundo donde hay pocos que testifican de Cristo, la necesidad espiritual es tan grande que cada uno siente una medida cabal de responsabilidad. Siendo que la mitad de los 2,300 millones de moradores de la tierra viven en penumbras espirituales, y ni siquiera han oído el nombre "Jesús" una sola vez en sus vidas, es menester que tengamos un programa agresivo de evangelismo. Cada cristiano debe ser un testigo.

Nuestra obra médica funciona en 9 países mediante 2 hospitales y 24 dispensarios. Durante el cuatrienio de media centuria 429,031 pacientes recibieron tratamiento. Este ministerio de sanidad arrasa las paredes de falsas nociones acerca de la iglesia y abre las puertas al evangelismo.

En muchos de los países en que estamos trabajando tenemos facilidades educativas, pero muchos otros campos están en imperiosa necesidad de escuelas diarias. Estas son en realidad escuelas bíblicas en miniatura, ya que en adición a los cursos regulares, son expuestas las Escrituras. De esta manera se logra hacer una contribución al objetivo primordial.

Una contribución extraordinaria a este ministerio mundial es la que está siendo hecha por medio de la página impresa. Dos ejemplos notables del tremendo valor de este tipo de trabajo son la Imprenta Shirley en el Africa, produciendo miles de ejemplares de literatura de santidad en cinco idiomas, y el Departamento Hispano en Kansas City el cual mandó a los diversos campos 400,000 piezas de material impreso durante este cuatrienio.

El programa de la iglesia está basado en el mismo ministerio de Cristo. En Mateo 9:35-38 leemos: "Y rodeaba Jesús por todas las ciudades y aldeas, enseñando en las sinagogas de ellos, y predicando el evangelio del reino, y sanando toda enfermedad y todo achaque en el pueblo. Y viendo las gentes, tuvo compasión de ellas; porque estaban derramadas y esparcidas como ovejas que no tienen pastor. Entonces dice a sus discípulos: A la verdad la mies es mucha, mas los obreros pocos. Rogad, pues, al Señor de la mies, que envíe obreros a su mies."

Que cada miembro de la iglesia ore vehementemente y diligentemente y que trabaje como ora. Sólo así serán traídas a Cristo las multitudes derramadas y esparcidas de la tierra. Y sólo así encontrarán salvación.

Una Oración Contestada

CUANDO un abogado visitó a su cliente para avisarle que no podía proseguir en el caso de un par de ancianos, en el cual ellos serían echados de su casa por no poder pagar, le contó lo siguiente:

"Encontré la casa y toqué, pero como nadie salió, entré al zaguán, y espíe por una rajadura en la puerta de la sala. Vi, en una cama, una ancianita con su cabeza blanca apoyada en un montón de almohadas. Iba a tocar otra vez para llamarles la atención pero en eso oí a la señora decir: 'Bueno, papaíto, empieza, estoy lista.' El anciano, con el pelo como nieve, se arrodilló al lado de la cama. Por supuesto, al ver eso yo no podía tocar.

"Primeramente, le dijo a Dios que ellos eran sus hijos sumisos y que todo lo que El permitiera estaba bien pero que sería muy duro para ellos, en su vejez, estar sin hogar. Con voz quebrada, el anciano siguió diciendo que hubiera sido muy diferente si, a lo menos, uno de sus hijos hubiera estado vivo. Apenas pudo continuar, y la mano blanca y delgada de la anciana le acarició el pelo tiernamente. Con un esfuerzo, empezó otra vez, diciendo que nada podría ser tan duro como lo fué la muerte de sus tres hijos—la única cosa que sería peor sería la separación de él y su compañera amada. Por último pidió una bendición para los que les estaban demandando."

Al acabar de contarle, el abogado dijo a su cliente: "Preferiría yo mismo ir al asilo de ancianos pobres antes de manchar mi corazón y mis manos con semejante prosecución."

"¿Tiene miedo de arruinar la contestación de la oración?" le preguntó el cliente, con tono áspero.

"No sería posible evitar la contestación de tal oración. Nunca oí súplicas tan conmovedoras. Me afectó muchísimo. No sé por qué tenía yo que oír semejantes ruegos. Pero aquí le entrego el caso. No quiero tener nada que ver con sacar a los ancianos de su casa." Tal fué la respuesta del abogado.

Bastante turbado, el cliente le dijo: "Quisiera que no me hubiera contado acerca de lo que oyó."

"¿Por qué?"

"Bueno, porque yo quiero ese dinero, pero fui también enseñado en la Biblia cuando era pequeño y me da miedo hacer algo contrario a ella. Ojalá que no me hubiera contado ni una palabra de todo eso. Otra vez, no escuche usted las cosas que no son dichas para sus oídos."

El abogado se sonrió. "Señor," le dijo, "está equivocado; aquella oración fué dirigida por Dios para que usted y yo la oyéramos. Mi mamá cantaba: 'Dios mueve las cosas de una manera misteriosa.' " "Bueno, mi mamá también cantaba ese

II. Pentecostés

Por Esteban S. Blanco, D.D.

El Cumplimiento de una Profecía.

CUANDO el Espíritu Santo fué derramado en el Día de Pentecostés, algunos de los espectadores quedaron sorprendidos y preguntaron, "¿qué significa esto?" Otros se burlaron y dijeron, "estos hombres están llenos de mosto." "Entonces Pedro, poniéndose en pie con los once, alzó su voz, y hablóles diciendo: Varones Judíos, y todos los que habitáis en Jerusalem, esto os sea notorio, y oíd mis palabras. Porque éstos no están borrachos, como vosotros pensáis, siendo la hora tercia del día; mas esto es lo que fué dicho por el profeta Joel: Y será en los postreros días, dice Dios, derramaré de mi Espíritu sobre toda carne, y vuestros hijos y vuestras hijas profetizarán; y vuestros mancebos verán visiones, y vuestros viejos soñarán sueños: y de cierto sobre mis siervos y sobre mis siervas en aquellos días derramaré de mi Espíritu, y profetizarán" (Hechos 2:14-18).

Pedro conocía muy bien el Antiguo Testamento y ahora con la nueva iluminación del Espíritu Santo, pudo darse cuenta de la situación y llegar a una conclusión adecuada. Esta experiencia pentecostal no era algo fanático o fuera del orden divino: había sido ya arreglada y profetizada, y formaba parte del programa de Dios para aquella época—esto fué lo que había sido profetizado.

Es hermoso entrar dentro del plan divino. Los cristianos en el aposento alto no frustraron lo que Dios había prometido hacer en sus planes divinos.

himno," dijo el cliente, enrollando y desenrollando el papel en su mano por la nerviosidad.

Al fin, dijo, "mejor vaya usted mañana mismo y dígales que ya no hay juicio en contra de ellos; la demanda ha sido pagada."

"Invócame en el día de la angustia: te libraré, y tú me honrarás" (Salmos 50:15).

Dios siempre contesta la oración, en su propio tiempo y de la manera que El, en su gracia y sabiduría, disponga. No tenemos que afanarnos, pensando cómo va a contestar las nuestras, eso es asunto de El. Lo que nos toca es solamente hacer notorias nuestras peticiones delante de El y dejar que El conteste como y cuando El quiera. "Espera en él; y él hará" (Salmos 37:5).

Contendor por la Fe

Noé y el Diluvio

Por A. Milton Smith, D.D.

EL quinto capítulo de Génesis menciona cuatro nombres bien conocidos que cubren centenas de años. Los nombres son Seth, el tercer hijo de Adán; Enoch, que anduvo con Dios y que fué trasportado al cielo; Matusalem, que vivió más que cualquier otro hombre en la tierra, e hizo menos que lo que cualquier hombre pudo haber hecho, y, Noé quien era el nieto de Matusalem.

Noé no es desconocido a los estudiantes de la Biblia. Es uno de los personajes más familiares del Antiguo Testamento. La historia de su vida se lee como si fuera una novela. No es posible olvidarlo ni tampoco olvidar lo que le sucedió durante su vida.

Hay que recordar que la maldad reinaba por dondequiera. El Señor se entristeció de que había hecho al hombre cuando dijo que "todo designio de los pensamientos del corazón de ellos era de continuo solamente el mal." Sin embargo, "Noé halló gracia en los ojos de Dios." Y se dice que Noé "era un hombre justo y perfecto en su generación."

Noé recibió el mandato de construir un arca. Cuando se hubo terminado esta arca, se le mandó diciendo, "entra tú y toda tu casa en al arca . . . de los animales limpios, y de los animales que no eran limpios, y de las aves y de todo lo que anda arrastrándose sobre la tierra, de dos en dos." Después vino el diluvio por cuarenta días; todo lo que estaba fuera del arca pereció.

Los personajes relacionados con Noé fueron su esposa, sus tres hijos y las esposas de éstos. Estas ocho almas fueron los únicos supervivientes del diluvio. Ninguno de los tres hijos hizo algo fuera de lo ordinario en su vida. Sin embargo, se dice que tres razas salieron de estos tres hijos: de Seth vino la raza semítica, de Cham vino la raza cananita y de Jafeth vino la raza aria.

Hay tres eventos conectados con Noé dignos de mencionarse. *Primero*, tenemos la construcción del

arca. Sin duda que Noé sufrió muchos reproches durante la construcción del arca. Su mala generación debió haberle considerado un loco religioso; pero aún él hizo su tarea hasta que terminó su trabajo.

Segundo, la destrucción del mundo por el diluvio. Toda carne pereció con excepción de los que estaban en el arca. Fué un evento tremendo en la historia del mundo. Al escribir estas líneas todavía está fresca en las mentes de la gente la grande inundación que hubo en la ciudad de Kansas City en que se perdieron billones de dólares por causa de la inundación. Sin embargo el diluvio destruyó todo con excepción de lo que había en el arca.

Tercero, tenemos el arcoiris. Esta fué la señal y la promesa de que la tierra no volvería a ser castigada con agua.

Lecciones que hay que Recordar

1. El pecado trae destrucción. No es posible vivir en pecado sin cosechar sus consecuencias. Esta ha sido la historia a través de los siglos, principiando en el jardín del Edén. Esto se enseña por la destrucción que originó el diluvio.

2. Hay una manera de escape en toda situación. La promesa del Redentor fué dada en el jardín del Edén. El arca fué provista para la seguridad de Noé y su familia. Cristo es nuestra esperanza de salvación del pecado y sus consecuencias, así como nuestra esperanza del cielo. El también nos ha prometido una manera de escape en toda tentación.

3. La rectitud paga grandes dividendos. El recto Noé encontró gracia en los ojos de Jehová. Debido a que fué un hombre recto, su propia vida fué salvada y las vidas de los miembros de su familia. No olvidemos que el pecado es destructivo, pero la justicia paga dividendos en esta vida y en el mundo venidero.

¿Cuánto Cuestan Dos Cervezas?

¿Cuánto cuestan dos cervezas? Pues el precio varía según el país, la marca de la cerveza, etc., pero lo que se paga al cantinero no constituye el precio total de ellas.

Hace dos semanas el que escribe estas líneas había parado su automóvil nuevo en obediencia a las señales eléctricas de tránsito, cuando alguien que corría a gran velocidad chocó con él por atrás, luego chocó con otros dos automóviles, y por fin ese

vehículo se estrelló contra una pared de piedra. Días después, cuando el juez le preguntó al que causó el accidente si había tomado bebidas alcohólicas antes de manejar su automóvil, la respuesta fué: "Sí, señor, había tomado dos cervezas." Probablemente había tomado más, pero esta es la respuesta característica de los que destruyen propiedades y vidas mientras están bajo la influencia del alcohol. ¡Dos cervezas!

¿Cuánto cuestan dos cervezas? En el caso citado, costó co a de mil dólares; es decir; la reparación

(Pasa a la página 7)

Sexta Asamblea en Nicaragua

ALABAMOS a Dios que nos permitió asistir a la sexta asamblea de la Iglesia del Nazareno, la cual se reunió del 31 de marzo al 5 de abril en la Iglesia Central del Nazareno, sita en San Jorge, Nicaragua.

Los asambleístas llegamos a San Jorge en caravanas de vehículos de los que salían los cánticos evangélicos que llenaban el aire de melodías celestiales; gracias a nuestro superintendente todo estaba aparejado: tres grandes casas habían sido alquiladas para el alojamiento de los forasteros. Un local fué destinado para las mujeres, uno para los varones, y el tercero fué el centro donde se nos obsequió con ricos y abundantes alimentos.

El día 31 de marzo se dió lugar a las escuelas dominicales; después de recibir los informes, notamos el gran progreso de nuestras iglesias en lo que respecta al fructífero trabajo de las escuelas dominicales del distrito. La sesión terminó con el mensaje traído por don Juan Espinoza, evangelista del distrito. Por la noche nos predicó don Víctor Manuel Ovando. El enemigo de las almas, no contento con ello, empezó sus maquinaciones, disponiendo así al pueblo en contra de nosotros para que nos lanzara injurias y pedradas, mentiras y calumnias. Pero nosotros permanecemos en oración confiando en Dios.

Cada día tuvimos servicio matutino; el martes a las nueve de la mañana se dió principio al servicio de las sociedades de jóvenes. Después de oír todos los reportes, escuchamos el sermón predicado por el pastor Diego M. Ortiz quien usó como su tema para el mismo "Ganando a los Perdidos." En seguida hubo un servicio de las sociedades femeniles en el que nos dimos cuenta de que la prosperidad de algunas naciones se debe a la rapidez con que han aceptado el evangelio de Cristo. Tuvimos el placer de la visita de doña Ruth de Cooper quien nos trajo un hermoso mensaje de exhortación. Por la noche escuchamos otra vez a don Juan Espinoza.

Los días miércoles, jueves y viernes fueron empleados para los negocios de la asamblea. Todo fué gozo, paz y bendiciones espirituales habiendo presidido nuestro superintendente Haroldo Stanfield. Los reportes de los pastores fueron de mucha satisfacción y entusiasmo y demostraron un adelanto considerable respecto al año pasado: la Iglesia del Nazareno marcha adelante en Nicaragua. Noche a noche el Espíritu Santo trajo convicción a las almas. Muchos buscaron el perdón de pecados; el altar fué insuficiente para los que se acercaron; muchos otros recibieron el Espíritu Santo como una segunda bendición en sus vidas; otros aun fueron restituidos. También hubo el bautismo de 21 personas quienes así declararon

su fe en el Cristo del Calvario. Que Dios bendiga a sus obreros y a los cristianos de Nicaragua, y a El sea la gloria.

—Alberto C. Zapata, Cronista

¿Cuánto Cuestan . . . ? (Viene de la página 6)

de los cuatro vehículos dañados, y el tratamiento de tres personas, o en el hospital o por algún médico; y como observó el juez, fué un milagro que alguien no resultara muerto. En muchos casos la víctima es una hermosa niña, o un venerable anciano, o puede ser una amada madre que cruza la calle con su nene en los brazos.

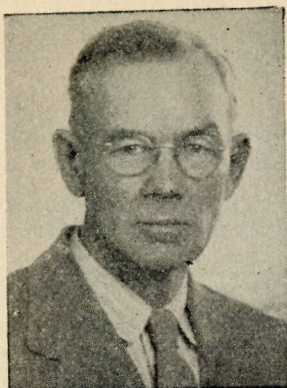
¿Cuánto van a costar estas dos cervezas a las inocentes víctimas del semibeodo que les destruyó su propiedad? El bebedor casi nunca tiene con qué pagar, y este caso no fué excepción de la regla. Las víctimas tendrán que dedicar cosa de tres meses de su tiempo y trabajo para pagar los gastos que ocasiona el acondicionamiento de sus automóviles; tiempo y trabajo que debía ser dedicado a sus propias familias y no a rectificar la locura de un alcohólico.

¿Cuánto van a costar estas dos cervezas a la familia del bebedor? Nadie sabe la tormenta que la madre y los dos chiquillos han soportado en otras ocasiones cuando el padre ha regresado a casa después de haber tomado "dos cervezas." Al visitar el hogar del bebedor pude ver que solamente una parte mínima de su sueldo había sido gastada en el cuidado de su familia. La humilde choza que rentaban estaba situada en un barrio de la ciudad poco saludable, y faltaban las comodidades más necesarias. Para tener lo suficiente con qué comer, la madre trabaja una parte del tiempo y los niños se quedan en casa solos. A todo esto contribuyeron las "dos cervezas" que forman parte de la vida del padre.

¿Y cuánto le cuestan estas dos cervezas al bebedor? Tuvo que pagar una multa, sí, y tiene su nombre inscrito en los archivos de la policía como violador de la ley; pero lo que es peor, ha perdido su buen nombre, su reputación, y va perdiendo su carácter. A menos que deje de tomar sus cervezas, el hábito le ha de costar su alma, pues el cielo está reservado, no para bebedores, sino para los redimidos cuyos cuerpos son consagrados como templos del Señor.

¿Cuánto cuestan dos cervezas? Todo esto y más. Es mejor que no tome usted la primera cerveza; así no tendrá que pagar el precio de la segunda.

--Revista Evangélica



Reverendo Roberto C. Ingram y señora Perla de Ingram

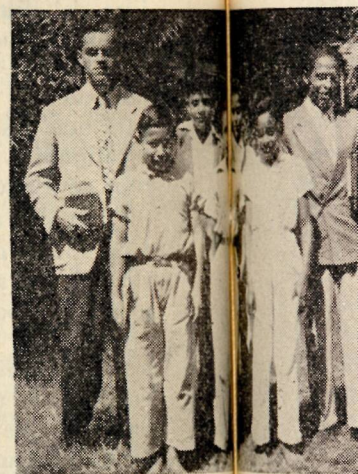


Reverendo Haroldo H. y señora Ruth de

GUATEMALA es famosa por su belleza natural, por su fertilidad, por sus hermosos lagos y pintorescas ciudades. En área es la más grande entre las naciones centroamericanas, y en su suelo ha crecido un importante movimiento evangélico. La Iglesia del Nazareno ha tenido en Guatemala, un largo y fructífero ministerio que data de los primeros años del siglo. Uno de los líderes de nuestra obra lo fué el reverendo Richard S. Anderson quien en unión de su esposa laboró cuarenta años incansablemente en suelo guatemalteco, donde falleció en 1945.

Al paso de los años Dios ha honrado la fidelidad de sus siervos en esta bella república, dando un gran crecimiento a las huestes nazarenas hasta que ahora tenemos un distrito bien organizado bajo la atinada dirección del reverendo Roberto Ingram, quien por veinte años ha fungido como superintendente. Contamos también con una espléndida Escuela Bíblica sita en Cobán. El trabajo es dirigido por un grupo de misioneros cuyos nombres y retratos aquí presentamos, así como por un hábil y fiel grupo de obreros nacionales. Oremos por la obra del Evangelio en Guatemala.

Guatemala—La Tierra d



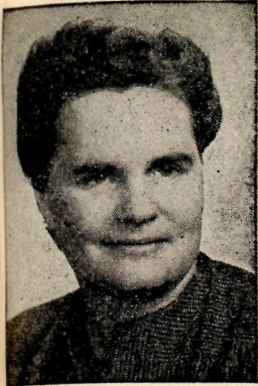
Clase de intermedios en Cobán. Izquierda puede verse al lado de la clase, es estudiante de Escuela Bíblica.



Reverendo Lorenzo Bryant y señora Eunice de Bryant



Señoritas Maymee Alder y Evelina



Reverendo Haroldo Hess y señora Ruth de Hess



Reverendo Guillermo Sedat y señora Betty de Sedat

la—La Tierra del Quetzal



de intermedios en la escuela de Cobán. A la izquierda puede verse al maestro de la clase, quien es estudiante de la Escuela Bíblica.



Reverendo William C. Vaughters y señora Frances de Vaughters



señoritas Mayme Anderson y Evelina VerHoek



Reverendo Russell Birchard y señora Margarita A. de Birchard

VI. Pablo, Predicador de Santidad

Por T. A. Ainscough

Y no os conforméis a este siglo mas reformaos por la renovación de vuestro entendimiento, para que experimentéis cuál sea la buena voluntad de Dios, agradable y perfecta (Romanos 12:2).

El Señor quiere enseñarnos con estas palabras el resultado de no conformarnos a este mundo de vanidades, de egoísmo y de idolatría. Pero el pensamiento es incompleto a menos que tomemos en cuenta el texto base de nuestro estudio próximo pasado. En él vimos nuestra necesidad de consagrarnos eternamente a El al vernos frente a la grandeza y majestuosidad del Dios eterno.

Ahora, el apóstol Pablo, en el versículo 2 nos da una parte negativa necesaria, para conocer "la buena voluntad de Dios, agradable y perfecta." Para aquel que conoce al Señor Jesucristo como su Salvador personal y anda en la luz, no hay lugar para el fatalismo. Este creyente fiel puede decir con el salmista: "Como el ciervo brama por las corrientes de las aguas, así clama por ti, oh Dios, el alma mía" (Salmos 42:1). De modo que este creyente no vive conforme a los dictámenes del pensamiento, modas o costumbres de este mundo. Su entendimiento ha sido renovado. No acepta la fatalidad en los acontecimientos, pues ya quiere regir su vida en activa conformidad a la voluntad de Dios.

Notemos que el texto dice: "Para que experimentéis cuál sea la buena voluntad de Dios, agradable y perfecta." Esto significa que el cristiano que se consagra enteramente a Cristo tendrá por experiencia el conocimiento de la voluntad de Dios para su vida, y que esa voluntad, a la cual ahora está rendido, es agradable y perfecta.

Dios nos dice en 1ª Tesalonicenses 1:3-4 que la voluntad de Dios para el creyente es su santificación, para que pueda vivir en santificación y honor. Vivir como Dios quiere que viva, puro de corazón y lleno del Espíritu Santo. Esta experiencia es agradable delante de Dios y perfecta.

Pero no nos quedemos allí. Es menester progresar en la voluntad de Dios. Experimentar la voluntad de Dios continuamente en nuestras vidas. Es necesario saber cuál es el deseo de Dios en cuanto a nuestras actividades. ¿Quiere El que prediquemos su Palabra, que seamos ministros en la iglesia? Podemos saberlo y sabiéndolo debemos hacerlo, para que la voluntad de Dios agradable y perfecta, sea nuestra experiencia diaria. ¿Nos ha llamado Dios al ministerio de la oración? ¿A ocupar un lugar aparentemente sin importancia en la Iglesia? Hagamos la voluntad de Dios. Nuestra

alma será más robusta; y este primer paso, después de ser santificados por la voluntad de Dios, hará más sensible nuestra alma a la voz del Espíritu Santo. Así, cada acto de obediencia a la voluntad de Dios preparará el camino para mayores victorias, más dulce comunión con nuestro Cristo, y más pasión para traer los perdidos al Señor.

Lo mismo sucederá, no importa cuál sea la vocación a que Dios nos llame, si somos obedientes a El. Pero los secretos del Señor son para aquellos que le son fieles. Para esto es menester que el creyente se rinda completamente a Cristo, renunciando a todo derecho sobre sí mismo, no viviendo conforme al espíritu de este mundo, mas dispuesto a hacer la voluntad de Dios, cueste lo que costare.

¿Quieres tú saber la voluntad de Dios para tu vida? Cumple con lo dicho en Romanos 12:1-2. Luego, obedece a Dios en oración, testimonio, meditación en su Palabra y en cualquier otro asunto que El revele a tu corazón. Así verás y gustarás que "la buena voluntad de Dios es agradable y perfecta."

Cristo me Alumbra

¡Señor, en medio de la penumbra,
De esta vida de pecado, mala . . . !
Gozoso confío en que me alumbra,
Cristo, con su luz, que nada iguala.

Como amigo incomparable, y bueno,
Vienes a mí en la pena, en el dolor,
Y con tu espíritu de gracia lleno,
A darme vida en tu divino amor.

Es Cristo, el lirio blanco del amor,
Que ha esmaltado su sangre pura . . .
Bebiendo la amarga copa del dolor,
Para darnos vida allá en la altura.

Yo quiero ser tu amigo inseparable,
Yo quiero ir contigo en el camino,
Y gozar de tu luz que es inmutable,
Para unir hacia el cielo mi destino.

—J. B. C.

XX. Epístola a los Efesios

Por H. Orton Wiley, S.T.D.

ESTO pues digo y requiero en el Señor, que no andéis más como los otros Gentiles, que andan en la vanidad de su sentido, teniendo el entendimiento entenebrecido, ajenos de la vida de Dios por la ignorancia que en ellos hay, por la dureza de su corazón: Los cuales después que perdieron el sentido de la conciencia, se entregaron a la desvergüenza para cometer con avidez toda suerte de impureza (Efesios 4:17-19).

El apóstol describe en este caso los efectos del pecado en el mundo. Aunque al principio todo fué hecho bueno, encontramos ahora veneno en las plantas y enfermedades en la atmósfera, en tanto que en la tierra encontramos los elementos de combustión que finalmente desharán este mundo con un calor tremendo. En el hombre, los efectos del pecado son todavía más desastrosos. Casi cada página de la historia se encuentra manchada con la sangre de guerras. ¿Nos admiraremos entonces de que nuestro Señor haya sido "varón de dolores, experimentado en quebranto," mientras El miraba el mundo pecador al que había venido a redimir y a purificar?

En este pasaje breve, el apóstol describe el mundo pagano de donde fué redimida la iglesia de Efeso. Encuentra en este mundo las cinco características siguientes:

1. *Andan en la vanidad de sus sentidos.* Hicieron ídolos que ahora adoran y de los cuales esperar bendiciones. Todo esto es locura y vanidad. Los ídolos son vanidades mentirosas puesto que no pueden ni proteger ni bendecir a los que los adoran. La verdadera naturaleza de Dios y sus interpretaciones les son extrañas, de aquí que no conociendo a Aquél que es más grande que ellos mismos se han vuelto entenebrecidos. Macknight traduce este término como "vanidad" o "locura."

2. *Su entendimiento es entenebrecido.* No conocen a un Dios personal de quien nada está escondido y por tanto para ellos, la vida está corrompida desde su base misma. Es cosa bien sabida, que entre nuestros antepasados la mentira no se consideraba como crimen y no había inconveniente en decir mentira si con decirla recibían algún beneficio personal.

3. *Ajenos de la vida de Dios por la ignorancia que en ellos hay.* Los comentaristas han diferido mucho respecto al significado de la expresión "vida de Dios" que se usa aquí por el apóstol. Calvino sostenía que esto tenía referencia a la regeneración, en tanto que Olshausen sostuvo que significa la vida que toda criatura tiene mientras permanece en comunión con El. Graham dice que la

vida del mundo significa felicidad y gloria (Mateo 19:16-17; Juan 3:15-16). De todo han sido separados por causa de su ignorancia, porque la vida eterna consiste en conocer al verdadero Dios y a Jesucristo a quien El ha enviado (Juan 17:3).

4. *La dureza de corazón.* La palabra tal como se usa aquí es muy notable. Es una referencia a la dureza de la piel que se vuelve callosa—indicando que los gentiles se han vuelto insensibles y que el corazón que Dios les dió para amarle ha sido el centro del desprecio para las cosas de Dios. Este es el corazón de piedra que se menciona tantas veces en las Sagradas Escrituras. Los que lo poseen no reconocen ni las necesidades de su propio corazón ni lo que Dios pide de ellos. El sentido moral ha sido extinguido. Este es el destino desastroso de los que continuamente rechazan la verdad de Dios.

5. *Perdieron el sentido.* El término griego que significa "perder el sentido" señala un estado en que el pecador ya no más se siente triste por los pecados cometidos. Ya no tienen ni el menor vestigio de vergüenza. Por cuanto la vergüenza es uno de los primeros sentidos de la niñez, y uno de los más fuertes de la madurez, cuando la vergüenza ha desaparecido, el estado moral está arruinado. Este es el cuadro de los efectos de una vida de pecado. Lo bueno y lo hermoso ya no atrae más, de aquí que se hayan entregado a toda clase de lascivia, y a ejecución de actos impuros y malignos. Este es el cuadro triste del mundo pagano.

Los Prefiero Dormidos

Don Bertoldo siempre listo, era un miembro muy fiel de cierta iglesia evangélica. Jamás, ni por enfermedad de la familia, ni por achaques personales, ni por noches lluviosas, ni por sencillez del sermón, don Bertoldo dejaba de asistir a los servicios de su iglesia.

Pero, en don Bertoldo, existía un defecto no pequeño: Se dormía en casi todos los cultos. Cierta día, mientras el pastor visitaba a una familia, el nombre de don Bertoldo pasó por la mente del miembro visitado, quien dijo: "don Bertoldo, no hace más que dormir en la iglesia. Yo creo que, si tal hermano no presta atención de ninguna clase, mejor le sería no volver."

El pastor, miró fijamente al creyente, luego le contestó: "Hermano mío, yo prefiero ver a los miembros de la iglesia, dormidos en el templo, antes que despiertos por las calles."

—El Evangelista Colombiano

Anfora de Preguntas

P.—Es cierto que el altar y la cruz nos recuerdan a los cristianos primitivos?

R.—No. Antes bien, nos traen el recuerdo triste y fatal de la ignorancia e idolatría en que nos encontrábamos antes de que la luz de Cristo brillara en nuestros corazones. Además, los cristianos primitivos no practicaban estas cosas. Clemente de Alejandría insistía en el uso de estos emblemas: La paloma símbolo del Espíritu Santo; el pescado como símbolo del llamado al servicio; la nave como símbolo de la iglesia; la lira como símbolo del gozo del cristiano; la áncora como símbolo de la esperanza. *Pero nunca el crucifijo ni los altares.*

P.—¿Es la Iglesia del Nazareno la única iglesia verdadera?

R.—No pretendemos tal cosa, pero sí que es parte integrante de la iglesia verdadera, ya que sus doctrinas y prácticas están de acuerdo con las enseñanzas del Nuevo Testamento.

P.—¿Es la Iglesia del Nazareno igual a la lingüista?

R.—No. La Iglesia Pentecostal da énfasis a ciertas manifestaciones del Espíritu tales como las lenguas y otras; pero debemos recordar que estas demostraciones pueden y son inspiradas por el espíritu del mal en muchas ocasiones, como en los centros espiritistas.

P.—¿Es cierto que es menester recibir el don de lenguas para atestiguar el bautismo del Espíritu Santo?

R.—La Biblia no menciona que la señal de estar lleno del Espíritu Santo sea hablar en lenguas. Enfáticamente dice, "Por sus frutos los conoceréis;" y San Pablo lo corrobora al decir, "Mas el fruto del Espíritu es: caridad, gozo, paz, tolerancia, benignidad, bondad, fe."

P.—¿Qué es el bautismo del Espíritu Santo?

R.—Es un bautismo purificador; cuando se recibe, el corazón es limpiado de todo pecado original. Además nos imparte poder e inspiración para vivir una vida de separación absoluta. La bendita evidencia de esta preciosa experiencia es la vida de santidad.

P.—¿Cuáles son las evidencias positivas de la santificación?

R.—El cristiano santificado no tiene deseos de pecar (1ª Juan 3:6); guarda los mandamientos de Dios (1ª Juan 2:24); tiene amor para los demás (1ª Juan 2:10; imita a Cristo (1ª Juan 2:6); persevera en la obra de Dios (Juan 8:31); está satisfecho con la experiencia que tiene y no desea cambiar de doctrina, ya que puede decir con Pablo, "Yo sé

en quién he creído."

P.—¿Enseña la Biblia que debemos ser fieles a nuestra iglesia?

R.—Sí. Nos amonesta a las siguientes cosas: No dejar nuestras congregaciones (Hebreos 10:25); no seguir doctrinas extrañas (Hebreos 13:9); no ser llevados de todo viento de doctrina (Efesios 4:14); cuidarnos de falsas palabras y de falsos profetas que vendrán en los últimos días (Efesios 5:6; 2ª Pedro 2:1-3).

P.—¿Es un hecho fraternal el andar de iglesia en iglesia?

R.—No. El fiel cristiano debe asistir a los servicios de su propia iglesia para reforzarla.

P.—¿Cuál debe ser nuestra actitud como cristianos sinceros?

R.—(1) Debemos ser fieles y leales a nuestra iglesia. (2) Debemos trabajar con amor por su crecimiento. (3) Debemos tener celo y amor por la doctrina bíblica. (4) Debemos colaborar espiritual y económicamente también para su crecimiento. (5) Debemos afirmar nuestro corazón en la gracia de Dios y tener convicción firme en lo que hemos creído para no apartarnos de la senda de Cristo por las dificultades que nos sobrevengan.

—Ramón Abundis

¿Por Qué no Orar a María?

El señor G. R. MacFault da algunas razones que no se han esgrimido con frecuencia. Helas aquí:

1. Porque la Palabra de Dios enseña que los santos descansan. "Bienaventurados son los que de aquí en adelante mueren en el Señor: sí, dice el Espíritu, porque descansan de sus trabajos." El sacerdote de Ars, escribe por lo contrario: "La santa virgen, mientras el mundo dure, se mueve por todos lados. Ella es como madre que tiene muchos hijos, yendo constantemente del uno al otro."

2. Porque María fracasó cada vez que intentó suplicar a Cristo sobre la tierra. Cristo nunca cedió a su influencia y dondequiera que ella intentó influir en El no lo logró: (1) Lucas 2:48-49; (2) Marcos 3:31-33; (3) Juan 2:3, 4.

3. Para oír y contestar los milagros de oraciones que se dirigen, necesitaría tener todos los atributos de Dios. Hay cuatrocientos millones de católicos en el mundo. Necesitaría ser omnipresente para escuchar sus oraciones, omnisciente, infinitamente sabia para decidir cómo contestarlas, y omnipotente, poseyendo poder ilimitado para cumplirles sus peticiones. Dios nunca ha aceptado a María como su socia, dispensadora de gracia, El dice en Isaías 42:8, "Yo Jehová: este es mi nombre; y a otro mi gloria no daré."

—El Faro

HE escuchado estas palabras en muchas ocasiones. En algunas de ellas he visto también las lágrimas que rodaban por las mejillas de quienes esto decían. ¡Qué palabras tan llenas de poder y riqueza! Últimamente he estado pensando en ellas hasta que han venido a ser un alimento especial para mi alma, especialmente porque he visto lo que estas palabras significan en las vidas de algunos cristianos consagrados que en tiempo pasado estuvieron en el campo misionero, predicando el evangelio de Cristo, aunque por diversas razones se han visto forzados a regresar a su país. Gracias a Dios por los misioneros que han puesto sus vidas en la mano del bendito Cristo, que han respondido al llamado, y que lo han dado todo por el engrandecimiento del reino de Dios. Meditemos brevemente en estos puntos:

Sacrificio

Ser misionero no es cosa fácil (aunque haya muchos que quizá por la ilusión se dicen ser llamados a ser misioneros). Ha habido casos en que jóvenes que se habían construido sus propias ilusiones, al darse cuenta de lo que en verdad significa este sublime servicio, han preferido dedicarse a otra cosa, lo cual es lo mejor ya que Dios no quiere personas que le sirvan movidos por su pro-

posee y hasta a su vida misma para ver a la humanidad libertada de las garras de Satanás. Si se le pregunta si quisiera regresar a donde ha sufrido tanto, contestará que "allí está mi corazón y sólo la muerte puede separarnos."

Milagros

Cada campo misionero ha sido el escenario de muchos milagros, porque el poder de Dios se ha manifestado. Nuestra Iglesia está contenta con tener esta clase de misioneros con poder espiritual que puede sacudir al mundo en virtud del evangelio. Entre los muchos que se podría mencionar, quiero referirme a unos muy conocidos y apreciados: los hermanos Winans que con sumo sufrimiento llegaron hasta la tribu de los aguarunas en el Perú; y los hermanos Howard quienes fueron usados por Dios en las Islas del Cabo Verde de manera extraordinaria. Hemos tenido el privilegio de tener a estas dos parejas aquí en Texas, y su compañerismo ha sido una gran bendición para nuestros corazones. Los hermanos Howard están ahora encabezando el distrito texano.

Y al hablar de milagros no podemos dejar de mencionar el milagro de la Providencia divina en el caso de la obra en México. Cuando el reverendo Miller y los otros misioneros que laboraban en

"Una Vez Misionero, Siempre Misionero"

pio bienestar. Gracias a Dios que el campo misionero ha contado con hombres lavados en la preciosa sangre de Cristo, y cuyos corazones han estado encendidos con la pasión por las almas que gimen por la salvación. El hermoso pasaje de Romanos 12:1 nos habla de la clase de sacrificio del que Dios se agrada; pensamos entonces en que el misionero le ha entregado su todo a Dios, y aunque ni siquiera sabe lo que le espera, eso no lo detiene, porque sabe que Dios le ha enviado. La pregunta ¿volveré a mi tierra? es una que se abre delante de él, pero a la que no puede dar respuesta. Abundan las biografías de misioneros que nos relatan historias de sufrimiento sin par, demostrando que en estas vidas que "una vez misionero, siempre misionero." ¿Por qué no podrán separar los misioneros esta verdad de sus vidas? Porque forma parte íntegra de ellas.

Abnegación

¡Qué abnegación tan bendita la de un misionero! Pensamos a veces en los héroes de la patria que han dado su vida para evitar que la bandera y la libertad de su nación fueran pisoteadas. Asimismo el misionero, al contemplar un mundo que se pierde en el pecado, renuncia a todo lo que

México tuvieron que salir del país a causa de la revolución, muchos creyeron que todo lo que hasta entonces se había logrado se perdería en esta crisis. Pero no fué así, ya que Dios tenía el que sería caudillo de nuestra iglesia en la persona del amado doctor Vicente G. Santín, quien ha sido justamente llamado el Bresee mexicano.

¿Por qué han venido estos pensamientos a mi mente? Hace unos días al encontrarme en uno de los servicios de la asamblea anual del Distrito Texano, en la que la presencia de Cristo era palpable e impartidora de bendición a cada uno de los presentes, escuché nuevamente estas palabras "una vez misionero, siempre misionero." El doctor Rehfeldt estaba predicando por medio de intérprete, y de súbito el que le estaba interpretando—también un misionero muy amado—experimentó la bendición de Dios de manera tal, que no le fué posible seguir hablando, las lágrimas corrían por sus mejillas, y al fin pronunció esas palabras tan significativas, "una vez misionero, siempre misionero." Se escuchó un amén general.

En mi corazón vibran también estas palabras que por algún tiempo no me han dejado. Dios me ha llamado, y mi respuesta ha sido: "Te seguiré do Tú me guíes."

—Carlos Perea J.

Ministerialmente Hablando...

"Procura con diligencia presentarte a Dios aprobado, como obrero que . . . traza bien la palabra de verdad."

La Santa Cena del Señor

1 Corintios 11:28

Este sacramento nos recuerda la pasión y muerte del Salvador. Aquella noche memorable, noche de traición, noche de angustia para el Maestro y sus discípulos. Fué cuando Cristo mismo la instituyó con sus discípulos y la dejó para memoria de la Iglesia.

I. *Lo que es la Cena del Señor.*

1. Fué una cena que señaló bienes espirituales para el creyente.
2. Es comunión porque debe haber comunión unos con otros.
3. Es una fiesta memorable para la Iglesia Cristiana.
4. Es el símbolo del sacrificio de Cristo y de su segunda venida.

II. *Requisitos para Celebrarse.*

1. Se necesita que haya una Iglesia Cristiana comulgante.
2. Se necesita que haya un ministro que la administre.
3. Se necesita la Palabra de Dios, para ser predicada.
4. Se necesitan los elementos de pan y vino.

III. *Requisitos para Tomarla.*

1. El comulgante debe ser instruido en la Palabra de Dios.
2. Debe tener la experiencia de su propia salvación.
3. Debe estar viviendo en paz con Dios y con sus semejantes.
4. Debe hacer un examen personal y verse si es digno (1ª Corintios 11:28).

IV. *El Simbolismo de la Cena.*

1. En ella simbolizamos la muerte expiatoria de Cristo (1ª Corintios 11:26).
2. La cena simboliza cómo se sostiene la vida cristiana (Juan 6:53).
3. Simboliza nuestra unión con Cristo Jesús (1ª Corintios 10:17).
4. Simboliza su segunda venida y las bodas del

Cordero (1ª Corintios 11:26).

V. *Beneficios Recibidos al Tomarse.*

1. Al tomarla debemos sentirnos cara a cara con Dios.
2. Debemos confirmar nuestra fe en el sacrificio de Cristo.
3. Debemos reanudar nuestros votos de fidelidad a El.
4. Debemos aprovecharla como un solemne mensaje y amonestación.

Anécdota: Oí hace años que en los días de Semana Santa, así llamada, en cierta iglesia católica varios sacerdotes estaban administrando este sacramento. Como eran tantos los comulgantes y tan pocas las hostias que ellos administraban al pueblo católico aconsejándole no masticarlas, pues a un ancianito que estaba al fin de la fila, no alcanzó y el sacerdote para no dejarlo sin nada, arrancó un botón de su chaleco y le dió al anciano en lugar de una hostia. El anciano quería ingerir aquello pero después de mucho no se disolvía. Al fin el anciano se levantó llorando amargamente. Tardó en estado inconsolable hasta que alguien le preguntó la causa de tanto llorar, a lo que él contestó que como vino al último, no le tocó sino las sobras.

Gracias a Dios que no es así, para nosotros quedan los bienes espirituales que Cristo obró a favor de la humanidad doliente.

No Veloz Rendición

Hay tiempos cuando cedemos antes de luchar. Esto es ignominioso. No es digno de un hombre. Perdimos la batalla, antes de tener una. Alzamos la bandera blanca rindiéndonos al ver el enemigo.

El apóstol Pablo no se rendía tan fácilmente. "Si Dios por nosotros," preguntó, "¿quién contra nosotros?" Seguramente fué tentado; pudo haber sido vencido; pero tal cosa no pudo haber sucedido antes de que él hubiera empleado todos sus recursos. Toda gota de energía que tenía, sería gastada en el conflicto; toda convicción espiritual tendría que servir; toda maniobra del adversario sería resistida con sabiduría nacida de fe; toda invitación en voz baja solicitando su rendición se enfrentaría a palabras de fortaleza.

Los cristianos son hombres en armadura. "Tienen armas en sus manos y acero en sus almas." En cuanto al cristiano, no puede haber capitulación rápida.

—Arnold H. Lowe

Sección FEMENIL

Sección a cargo de la señora Raquel de Julca

La Fe Admirable de la Sirofenisa

(Mateo 15:21-28; Marcos 7:24-30)

Texto: *Oh, mujer, grande es tu fe; sea hecho contigo como quieres* (Mateo 15:28).

Introducción: Leemos en el capítulo 15 de Mateo que Cristo había venido a las partes de Tiro y de Sidón, posiblemente para evitar la ira y el mal proceder de los fariseos y escribas de Jerusalem. Marcos relata que: "Entrando (Jesús) en casa, quiso que nadie lo supiese; mas no pudo esconderse." No, el Hijo del hombre no pudo esconderse... y si somos realmente sus seguidores lo mismo pasará con nosotros. La gente sabrá que "hemos estado con Jesús." sin necesidad de que digamos nada. "Una mujer, cuya hija tenía un espíritu inmundo, luego que oyó de él, vino y se echó a sus pies." La angustia tiene un oído presto para cualquier alivio. Esta mujer era sirofenisa (v. 26), esto es griega, y no pertenecía a la nación escogida por Dios. Aquí vemos pues a una extranjera que se atrevió a entrevistar al Mesías de los judíos.

- I. La Sirofenisa Reconoce a Jesús como el Mesías de los Judíos (al decir "Hijo de David," se sabe que lo ha reconocido).
 - A. Comprende que El es potente y misericordioso (v. 22).
 1. Apela a su misericordia.
 2. Apela a su poder salvador.
 3. Pone el dedo en la raíz de la enfermedad (atormentada del demonio).
 - B. El Señor no contesta.
 1. Los cielos son aparentemente de bronce.
 2. Los discípulos se molestan (despáchala para quedarnos en paz).
 3. Ella se queda callada.
 - C. Cristo habla, pero no a ella.
 1. "No soy enviado sino a los judíos des-carriados."
 - D. Resultado de la aparente indiferencia de Cristo.
 1. Despierta en ella un rayo de esperanza (como si dijera: "Tú no eres enviado a mí, y por eso yo he venido a tí. Yo te busco").
 2. Como último recurso, le adora (v. 25).
 3. Le ruega: "Señor, ayúdame, socórre-

me." Puedo imaginarme la angustia intensa de su voz. ¿Qué hará ahora el compasivo Cristo?

- E. Cristo la prueba aun un punto más (v. 26).
 1. Le dice que la comida preparada para los hijos no es echada a los perros.
 2. Ella reconoce que El tiene razón.
 - a. "Dices bien, soy una pobre perri-lla; no merezco por mi raza; por-que soy mujer; porque soy pobre; porque soy pecadora; mas ahora ten piedad de mí."
- F. Ella presenta su caso apelando a su justicia.
 1. Los perros comen de lo que cae de la mesa, lo que sobra.
 2. Una migaja de tu mesa será suficien-te para mí. Ahora, oh Juez, juzga si no tengo razón en lo que te pido.
- G. Gana el favor divino: "sea hecho con-tigo como quieres."

Aplicación: El que sepa abogar de tal manera merece la atención divina. Porque no se justificó, y por su absoluta fe en la justicia divina y sin igual de Cristo, la sirofenisa ganó su favor. Tal actitud encanta y conmueve a misericordia a nues-tro Abogado. Una migaja de su mesa bastará para toda nuestra necesidad.

Dios y Yo

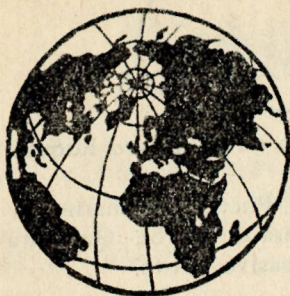
Aunque doña Razón quiera apartarnos,
Ya nunca logrará su vano empeño;
Es dulce poseerte, es como un sueño,
Sueño de amor y de alguien que ha de amarnos.

Yo la frágil copa cincelada
Con plata de tu arcón siempre repleto
Y no has de querer ser dueño completo
En tanto no la mires acabada.

Ya está, no en vano trabajaste tanto
Que así en copa viviente alzo mi canto
Y llena de tu amor sirvo en tu mesa.

No más renunciación, Tú me forjaste,
Con tu agua eternal ya me llenaste
Y entre tus dedos he quedado presa.

—Olga López L.



Del corazón del Continente Negro llega hasta nosotros una historia increíble de devoción a Cristo y a los necesitados

¡El Hermano de los Swazis!

Al leerlo, usted verá como la ignorancia, la brujería y la enfermedad se desvanecen ante el ministerio de David Hynd, a quien los zulu han dado el sobrenombre de "Tand-abantu" que significa "el hombre que ama a la gente." Descubrirá también que el secreto del éxito y de la humildad de "Tand-abantu" es su constante comunión con el Señor Jesucristo. El libro fué escrito por el doctor George Frame, superintendente del distrito de las Islas Británicas y su estilo es cautivador y al mismo tiempo, profundamente espiritual.

El Hermano de los Swazis

bendecirá su vida espiritual como muy pocos libros pueden hacerlo. Le mostrará un nuevo horizonte de amor al Maestro. Una y otra vez, durante su lectura, usted se sentirá impulsado a imitar el celo de este fiel misionero.

El Hermano de los Swazis

Esta es la apasionante narracion del desarrollo de la obra misionera en Swazilandia, Africa del Sur, en sus aspectos evangelístico, médico y educativo. El libro versa también sobre el incansable dirigente de esta obra, doctor David Hynd, cuyos 27 años de labores le conquistaron entre otras, la condecoracion más preciada del Imperio, conferida por el rey Jorge VI de Inglaterra.

Pida su ejemplar hoy.

Casa Nazarena de Publicaciones

2923 Troost Avenue, Box 527, Kansas City 10, Mo., EE. UU. de A.